

MIDLAND BTNEXT kasutusjuhend

Sisukord

Põhiomadused	1
Midland BTNext-i tehnilised andmed	2
Aku laadimine	3
Seadme kirjeldus ja paigaldusjuhend	3
Midland BTNexti sisse- ja väljalülitamine	7
Töörežiimid	7
Maksimaalne leviulatus	8
Kahe BTnext seadme ühendamine (pairing)	8
BTNexti mõne muu Bluetooth seadmega ühendamine	13
FM raadio	18
Audiokaabli sisendi kasutamine	19
Prioriteet	19
PMR446 raadiosaatja kaabliühendusega kasutamine	20
Seadistus ja erikonfiguratsioon	21
Seadistuse ja tarkvara uuendamine	23
Garantii	23
Euroopa CE deklaratsioon ja ohutusmärkmed	25

MIDLAND BTNEXT

Mitme sõitja intercomsüsteem

BTNext on kompaktne ja aerodünaamiline intercom-kommunikatsioonisüsteemi lahendus mootorratturitele. Kõiki tähtsamaid funktsioone on tänu esiküljel asetsevatele suurtele nuppudele lihtne kasutada. BTNext kinnitatakse kiivrile kinnitusplaadi ja kleepekilega või kruviklambri külge. Tänu oma audiokomplektile, millel on ülilamedad kõlarid, saate sõidu aeg kõrgevaliteetset stereo muusikat kuulata.

Põhiomadused

- » Intercomi ulatus on kuni 1,6 km
- » Ühendab kuni neli intercom-seadet
- » Stereo FM raadio koos RDS-iga
- » Mobiiltelefoni liides, nii kõnede teostamiseks, vastamiseks, kui ka stereo muusika kuulamiseks
- » GPS-navigatsiooniseadme liides navigeerimisjuhendite ülekandmiseks
- » PMR446-raadiosaatja ühendus koos integreeritud või välise Bluetooth-ühendusega
- » AUX-kaabelühendus MP3-playeri või PMR446-raadiosaatja jaoks
- » Häälestus ja tarkvarauuendus USB-ühenduse kaudu koos PC-ga

Midland BTNext on saadaval kahes versioonis:

- » BTNext üksik-intercom komplekt koos ühe seadmega.
- » BTNext kaksik-intercom komplekt koos kahe seadmega.

Vastavalt ostetud mudelile, sisaldab pakend järgnevat:

- » BTNext üksik-intercom komplekt
- » 1 BTNext Bluetooth peakomplekt
- » 1 Audiokomplekt koos kahe stereo kõlari, hanekaelmikrofoni ja kaabelmikrofoniga
- » 1 kinnitusplaat koos kahepoolse kleepekilega BTNexti kinnitamiseks kiivrile
- » 1 klamberkinnitus seadme kinnitamiseks kiivrile
- » 1 stereo audiokaabel iPodi või MP3-playeri ühendamiseks
- » 1 akulaadija mini USB-otsikuga
- » Mirkofoni vahtkate tuulehelide tõkestamiseks, kuuskantvõti ja takjapael monteerimiseks

BTNext kaksik- intercom komplekt

- » 2 BTNext seadme komplekti
 - » 2 audiokomplekti koos kahe stereo kõlari, hanekaelmikrofoni ja kaabelmikrofoniga
 - » 2 kinnitusplaati koos kahepoolse kleepekilega üksuse kinnitamiseks kiivrile
 - » 2 klamberkinnitus seadme kinnitamiseks kiivrile
 - » 2 stereo audiokaablit iPodi või MP3-playeri ühendamiseks
 - » 1 akulaadija koos 2 mini USB-otsikuga
 - » Mikrofoni vahtkate tuulehelide tõkestamiseks, kuuskantvõti ja takjapael monteerimiseks
- Seadmed kaksikkomplekt on juba ühendatud (paired) ja seega on see kohe intercomi režiimis kasutatav.*

Midland BTNext-i tehnilised andmed

Üldiselt:

- » Bluetooth vers. 2.1 stereo (peakomplekt/hands-free/A2DP-protokoll)
- » AGC süsteem reguleerib automaatselt helivõimsust sõltuvalt sõidukeskonna- ja sõiduhelidest
- » Manuaalne juhtimine järgneva aktiveerimiseks: telefon, intercom ja kaabelühendus
- » FM stereo raadio RDS-iga
- » Täiesti ilmastikukindel
- » Liitium-aku kuni 10 tunnise kõneajaga
- » Laadmisaeg: u. 6 tundi

Bluetooth-ühendused:

- » Kaks BTNext-i sõitjale ja tagaistujale või bike'ilt bike'ile intercom kõneühenduseks, mille maksimaalne ulatus on kuni 1,6 km.

TÄHELEPANU: Te suudate kuni 1,6 km intercomi ulatuse saavutada, kui antenn on lahti klapitud ja kui Te asute avaral alal, millel puuduvad takistused (sõitjad peavad nähtavuses asetsema).

Bluetooth-seadmed:

- » Mobiiltelefon koos stereo MP3-playeriga (A2DP-protokoll), GPS (Garmin, Zumo ja TomTom sõitja 1 ja 2)
- » PMR446-raadiosaatja (integreeritud või välise Bluetooth-ühendusega) mootorrattalt mootorrattale grupikommunikatsiooniks.

Kaabelühendused:

- » Stereo audiosisend (iPod/MP3 player)
- » PMR446-raadiosaatja (lisavarustuses oleva kaabliga)

TÄHELEPANU: Midland BTNext on vihma- ja veekindlalt kavandatud. Tagage vihma puhul siiski, et kummist kaitseklapid ühendusi kindlalt kataksid.

Aku laadimine

TÄHELEPANU: Veenduge palun, et seade on täielikult laetud. Palun laadige seadet enne esmakordset kasutamist vähemalt 8 tundi.

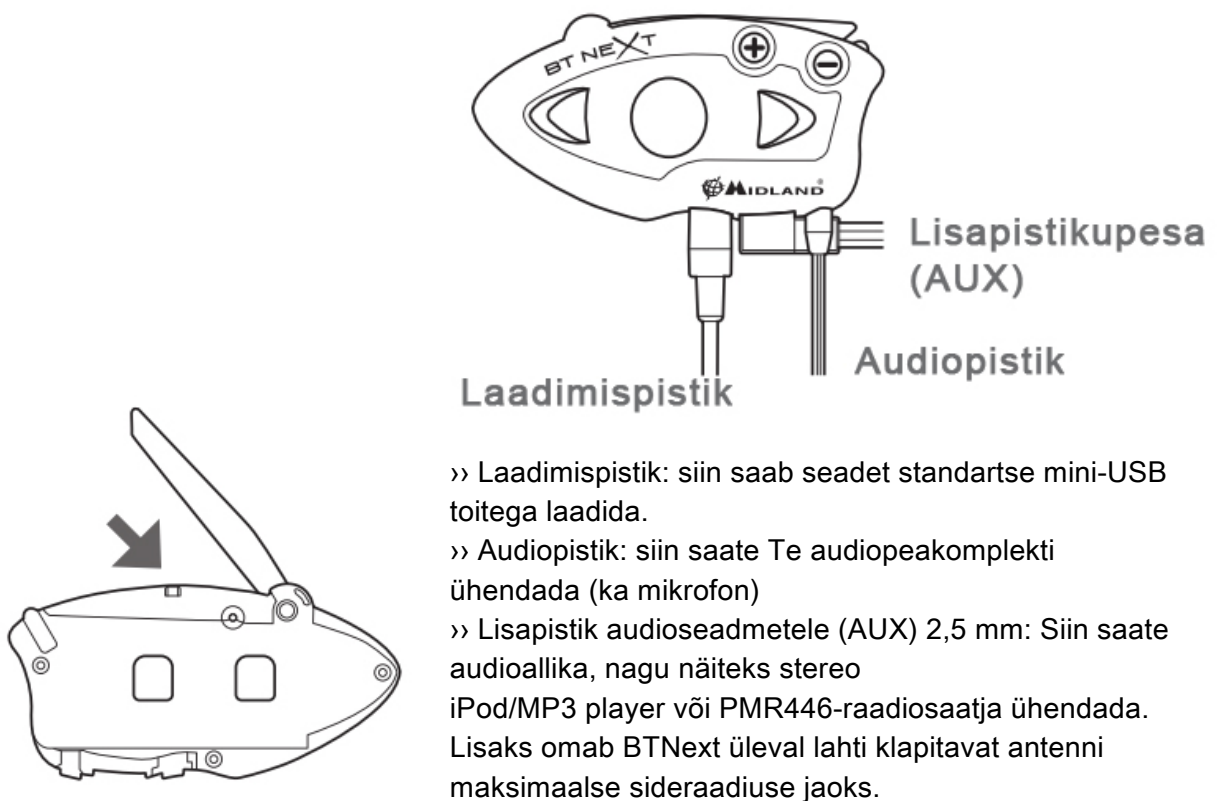
Laadimiseks pistke akulaadija laadimispistikusse (eemaldage kummist kaitseklapp, et pistikut kasutada). Niipea, kui laadimine algab, hakkab punane LED lamp vilkuma. Laadige peakomplekti, kuni punane LED lamp enam ei vilgu või, kuni sinine LED helendama hakkab. Kui laadimine on valmis (punane LED ei vilgu enam), siis eemaldage laadimispistik peakomplektist. Tavaliselt kestab esimene laadimine 6 tundi, kuni aku on täiesti täis.

TÄHELEPANU: Iga kord, kui mini-USB laadimispistik ühendatakse (või eemaldatakse) lülitub seade automaatselt välja. Selleks, et seda laadimise aeg edasi kasutada, peate peale laadimispistiku ühendamist seadme taas sisselülitama.

Seadme kirjeldus ja paigaldusjuhend

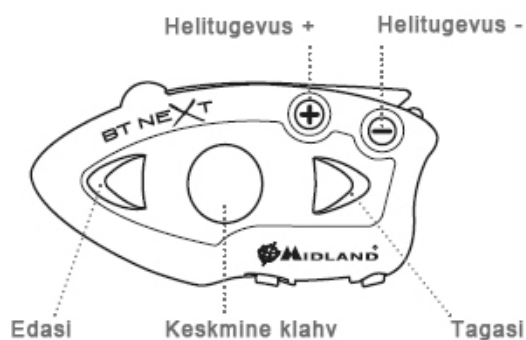
BTNextil on esiküljel viis nuppu. Kolm suurt nuppu on multifunktsiooniga: „edasi“ (vasakul), „keskmise“ ja „tagasi“ (parem). Mõlemad ümmargused, väikesed nupud on helitugevusele + ja -.

Kaabliühenduste kirjeldus



Lahti klappimiseks lükake antenn kergelt tagasi, peale seda väljub see automaatselt.

Kokku klappimiseks suruge antenn ainult alla ja liigutage see taas lukustatud positsiooni.



Audiokomplekti kirjeldus

Audiosüsteem sisaldab kahte ultralamedat stereo kõlarit ja kahte vahetatavat mikrofoni, mis tulevad mõlemad hoidiku ja kaabliühendusega.

Stereo kõlari kinnitamine

Mõlemal stereo kõlaril on krõpsu-/kleeperiba, millega on võimalik see kiivrile kinnitada.

Palun pange tähele, et Te kogu oma kõrva kõlariga ei kataks- Te peate olema võimeline liiclushelid ja siganaale kuulma. Mikrofon on võimalik kahte moodi kiivrile kinnitada:



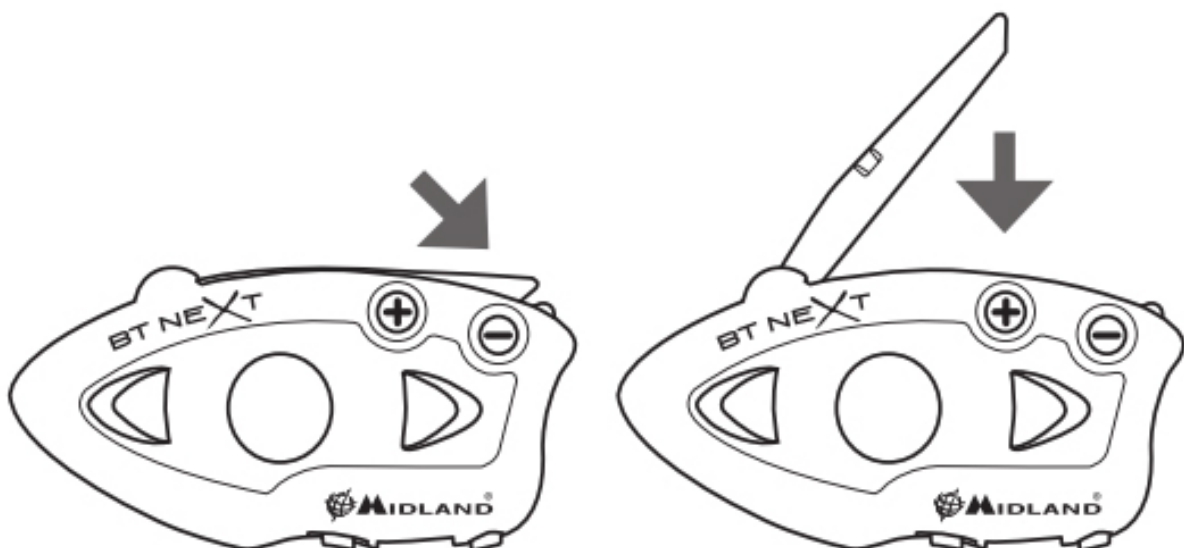
Hanekaelamikrofon

Paigutage krõpsu-/kleeperiba kiivri polstri ja kõva koore vahele nii, et mikrofon oleks teie suu ette paigutatud ja nii, et valge sümbol Teie suule näitaks. See mikrofon on sobiv avatud või klapitavatele kiivritele.



Kaabelmikrofon

Paigutage mikrofon krõpsu-/kleeperibaga kiivri siseküljele, oma suu ette. See versioon on pigem täis- või integraalkiivritele sobiv. Minipistik lubab Teil valida oma mikrofon, mis Teie kiivritele kõige paremini sobib.





Audiokomplekti pistik

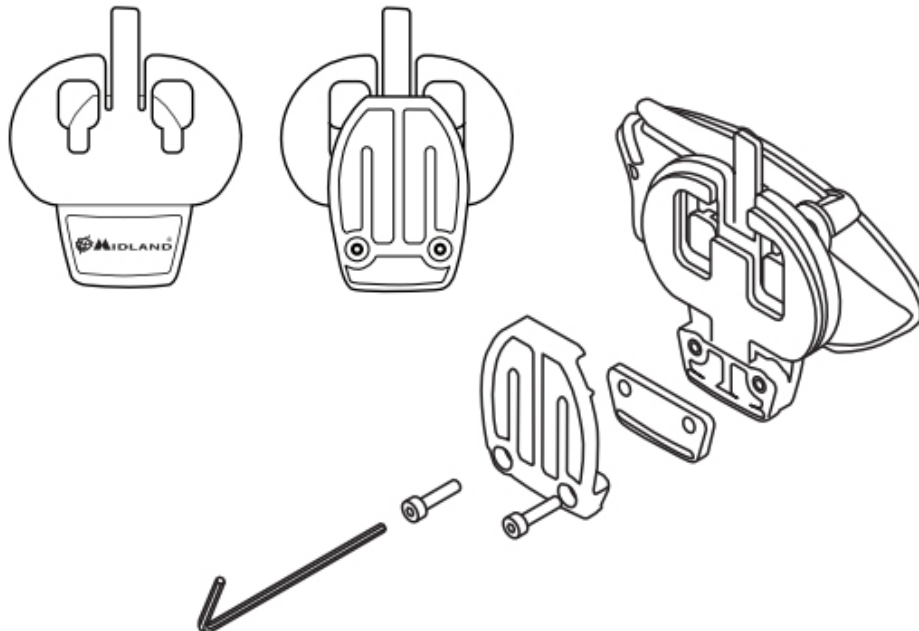
Audiokomplekt tuleb hiljem nurkpistikuga Midland BTNext audiopistikuga ühendada.



Monteerimishoidikute kirjeldus

Midland BTNexti saab kahte viisi kiivriale kinnitada: Kas monteerimisplaati kahepoolse kleepekile või klamberhoidikuga. Nõnda saate BTNexti iga kell oma kiivriale kinnitada ja eemaldada, et seda laadida või kõrvale panna.

Monteerimisplaadid kahepoolse kleepekilega



Monteerimisplaadil on ühel küljel kahepoolne kleepekile. Puhastage kontaktiala kiivril, enne kui Te plaadi paigaldate. Eemaldage kleepekile kaitsekile, asetage monteerimisplaat kiivriale ja vajutage see paariks sekundiks pinnale.

Klamberkinnitus

Eemaldage kuuskantvõtmega klambril olevad kaks kruvi ja paigutage selle tagumine plaat kiivripolstri ja väliskülje vahele. Peale seda kinnitage mõlemad kruvid. Klamberkinnitusel on ka plastikust vahelhoidja, mille Te saate vajadusel eemaldada, et klambrit veelgi tugevamalt kiivriale kinnitada.

Midland BTNexti kinnitamine ja eemaldamine

BTNexti saab kergelt kiivrile kinnitada, surudes see nii alla, et see sobiks paigaldusrööbastesse (kahepoolse kleepekilega plaadil või klamberhoidikul). BTNexti hoitakse ülemisesse osasse paigaldatavate klambrite abil paigas (A). Selleks, et BTNexti eemaldada suruge nähtavale klambrile ja lükake seade ülesse.

Midland BTNexti sisse- ja väljalülitamine

Seadme sisselülitamine:

» Hoidke „keskmist“ nuppu umbes 3 sekundit, kuni sinine LED helendama hakkab.

Seadme väljalülitamine:

» Hoidke „keskmist“ ja „tagasi“ nuppu korraga umbes 3 sekundit, kuni punane LED kolm korda vilgub. Sellega minimeeritakse ohtu, et seade kogemata välja lülitatakse (ennekõike kinnastega).

Töörežiimid

BTNextil on kolm töörežiimi: Intercom, telefon ja FM raadio. Kolmel multifunktsionaalsel nupul on erinevad funktsioonid, mis sõltuvad töörežiimist, milles seade hetkel on.

» Intercomrežiimis saate nende nuppudega kõnesidet kuni nelja osavõtjaga juhtida, mil igaüks teisega räägib.

Vajutage ühele kolmest nupust, et intercom aktiveerida.

» **Telefonirežiimis** saate oma Bluetooth-telefoniga kõnesid teostada/vastata või muusikat kuulata (stereos).

» **FM raadiorežiimis** saate oma lemmik raadiokanalit kuulata. Otsige kindlat raadiokanalit ja salvestage see (olemas on 6 salvestuskohta).

Te saate ühelt režiimilt teisele vahetada, mil Te „keskmist“ nuppu all hoiate (3 sekundit).

Kõneteade teatab Teile aktuaalse režiimi.

Režiimid vahetuvad järgnevas järjekorras:

» **Intercomrežiim** (kui teine BTNext juht on juba lisatud)

» **FM raadiorežiim**

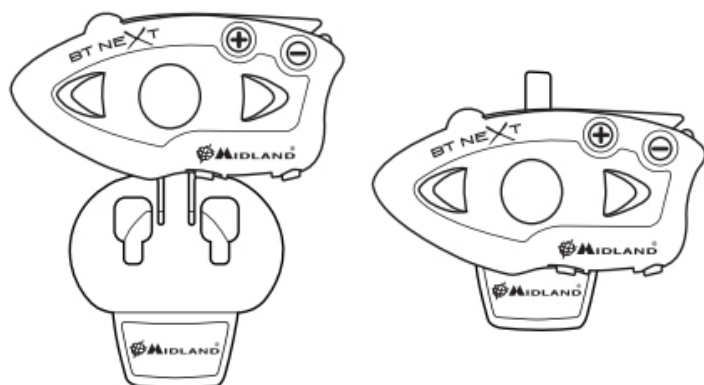
» **Telefonirežiim** (kui ennem on juba mobiiltelefon lisatud)

Iga kord, kui Te BTNexti sisselülitate aktiveerub standardrežiimina intercom (kui see oli eelnevalt mõne teise seadmega ühendatud), teisasel juhul on seade telefonirežiimis (kui see oli telefoniga ühendatud). Kui eelnevalt pole üksigi Bluetooth seade ühendatud olnud, siis aktiveerub FM raadiorežiim.

Kui Te olete intercomrežiimis, siis saate ühte kolmest peanupust kasutada, et üks kolmest intercomi kõneühendusest

aktiveerida või deaktiveerida. Kui seade on FM raadiorežiimis, siis saate samade nuppudega raadiokanaleid otsida ja raadio väljalülitada.

Kui Te tahate režiimi muuta, siis vajutage lihtsalt kauem „keskmisele“ nupule ja järgige



kõneteadeid, kuni olete jõudnud otsitud režiimini.

Järgnevad nuppude põhifunktsioonide näited, mis põhinevad vastavatele režiimidele.

Kui Te soovite teada, millises režiimis on seade, siis vajutage lihtsalt samaaegselt „helitugevus +“ ja „helitugevus -“, nuppe. Järgneb kõneteade, mis teavitab teid hetkelisest režiimist.

Režiim	Edasi (vasak nupp)	Keskmine nupp	Tagasi (parem nupp)
Intercom	Intercomühenduse aktiveerimine või deaktiveerimine esimese sõitjaga	Intercomühenduse aktiveerimine või deaktiveerimine teise sõitjaga	Intercomühenduse aktiveerimine või deaktiveerimine kolmanda sõitjaga
Telefon	Kordusvalimine/ saabuvale kõnele vastamine/ keeldumine		
Telefon (muusika mängimise ajal)	Järgmine pala	Mängi/paus	Eelmine pala
FM raadio	Kanaliotsing edasi	FM raadio sees/väljas	Kanaliotsing tagasi

Maksimaalne ulatus

Te suudate kuni 1,6 km intercomi ulatuse saavutada, kui antenn on lahti klapitud ja kui Te asute avaral alal, millel puuduvad takistused (sõitjad peavad nähtavuses asetsema).

Kahe BTnext seadme ühendamine (pairing)

Mõlemad seadmed BTNexti komplektis on juba omavahel ühendatud. Sellisel juhul ei pea seda protsessi läbi tegema. Mõlemad seadmed ühendati juba „keskmise“ nupuga. Kui seadmed ei pärine samast komplektist või hangiti hiljem juurde, siis peate seadmed ennem ühendama. Selleks, et üks BTNext teise BTNextiga ühendada, peate Te esmalt häälestusrežiimi avama:

» Lülitage seade välja.

» Hoidke „keskmist“ nuppu u. 7 sekundit all, kuni punane LED jääb põlema. Nüüd hoidke „keskmist“ nuppu all (3 sek.), kuni helendavad sinine ja punane LED lambid. Tehke sama teise seadmega.

Peale edukat ühendamist põlevad korraks sinised LED lambid mõlemal seadmel ja Teie seade on taas häälestusrežiimis (punane LED põleb püsivalt).

Nüüd on ühendamine lõpule viidud ja Te peate vaid häälestusrežiimist lahkuma enne, kui Te seadmeid kasutada saate:

» Vajutage „keskmist“ nuppu kaks korda. Punane LED kustub ja sinine vilgub.

Teie mõlemad BTNextid on nüüd töövalmis.

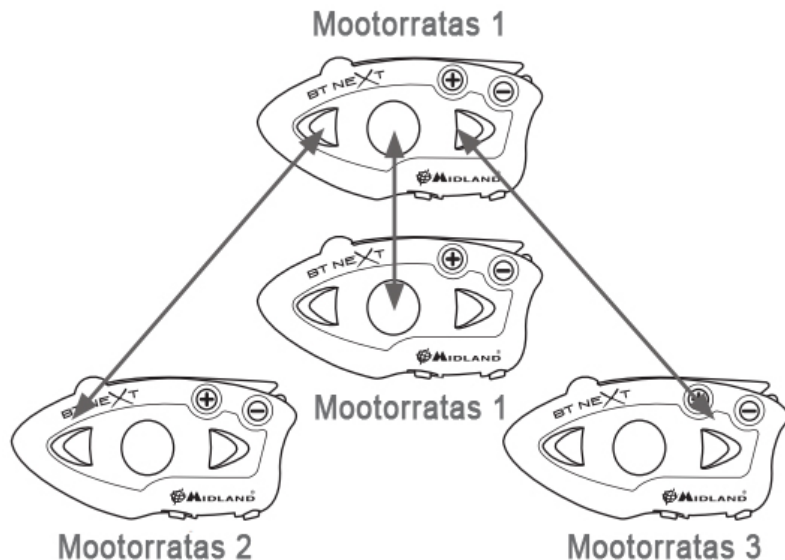
Intercom kahe seadme vahel

Veenduge, et mõlemad seadmed on omavahel õigesti ühenduses.

TÄHELEPANU: Juhi ja kaasasõitja vaheliseks kõneühenduseks ei ole vaja antenni välja klappida. Küllaga pikema vahemaaga ühenduse puhul.

Manuaalne aktiveerimine

Vajutage ühel kahest seadmel „keskmist“ kahvi. Kõneühendus lülitatakse sisse ja jääb aktiivseks, kuni Te taas „keskmist“ nuppu vajutate. Intercomseadeldis vajab paari sekundit aktiveerumiseks. Te kuulete signaaltoon, kui intercomfunktsioon on aktiveeritud.



Hääljuhtimine (VOX)

Alustage lihtsalt rääkimist. Mõningate sekundite möödumisel aktiveerub ühendus ja jääb sisselülitatuks, kuni Te räägite. Kui midagi ei räägita, siis lõpeb kõneside peale 20 sekundit. Vajadusel saate intercomühenduse ka manuaalselt väljalülitada ilma, et Te peaks 20 sek. ootama (vajutage lihtsalt „keskmisele“ nupule). Kui vaja, siis saate VOX-funktsiooni ajutiselt deaktiveerida, kui Te „tagasi“ nuppu 7 sek. all hoiate. Kaks signaaltoon annavad Teile teda, kui VOX-funktsioon on väljalülitatud. Selleks, et VOX-funktsiooni taas aktiveerida vajutage lihtsalt sama nuppu. Signaaltoon teavitab Teid sellest, et VOX-funktsioon on nüüd aktiveeritud (või lülitage seade välja ja uuesti sisse).

TÄHELEPANU: Hääljuhtimine (VOX) saab kõneühenduse ainult selle seadmega alustada, mida on „keskmise“ nupuga aktiveeritud. Juhul kui Te soovite teisi nuppe („edasi“ ja „tagasi“) kasutada, siis saate Te intercomsüsteemi ainult manuaalselt aktiveerida.

Helitugevuse reguleerimine

Teie Midland BTNext kasutab AGC-tehnoloogiat, mis sobitab kuulaja helitugevust automaatselt vastavalt taustamürale. Te saate, aga ka manuaalselt helitugevust reguleerida („helitugevus +“ ja „helitugevus –“)

TÄHELEPANU: Helitugevust saab vaid parasjagu toimuva audioühenduse aeg reguleerida.

BTNexti enam, kui kahe seadmega ühendamise

BTNexti saab kuni kolme BT-seadmega ühendada (kokku neli). Seadmel on kolm nuppu („edasi“, „keskmine“ ja „tagasi“). Te võite otsustada, millist nuppu Te ühendamiseks ja intercomi sisselülitamiseks kasutate. Te saate nupud täiesti vabalt valida.

Seda nuppu, mille Te ühendamiseks valite, kasutatakse ka kõneühenduse aktiveerimiseks. Te võite näiteks ühte seadet „edasi“ nupuga, oma kaassõitja „keskmise“ nupuga ja veel ühte seadet „tagasi“ nupuga ühendada.

Nõnda saate kokku 4 seadet ühendada ja nende isikutega üksteise järel rääkida. Selleks vajutage vastavaid nuppe (samat nuppu, mida ühendamiseks kasutasite). Iga kord, kui te intercomühendust kellegiga alustate deaktiveerub eelmine ühendus.

See ühendus ei ole nn. „kett“, kui kaks isikut omavahel räägivad, ei ole võimalik katkestada (segada) ühendust teise kahe seadme poolt, kui nad on liiga kaugelt sõitnud.

Selleks, et ühte BTNext seadet teisega ühendada, peate Te kõigepealt häälestusmenüü avama:

» Lülitage seade välja.

» Hoidke „keskmist“ nuppu u. 7 sek. all, kuni punane LED püsivalt põleb.

Hoidke ühte kolmest nupust, millega Te ühendust luua soovite („edasi“, „keskmine“ või „tagasi“) kauem all (3 sek.). Punane ja sinine LED vilguvad. Korrake protseduuri teisel seadmel. Te ei pea samat nuppu valima, vaid võite mõne muu vaba nupu valida, mida Te ei kasuta. Peale edukat ühendamist vilgub sinine LED mõlemal seadmel ja seadmed lähevad tagasi häälestusmenüüsse (punane LED põleb pidevalt). Nüüd on seade järgmise ühenduse jaoks valmis ja Te saate sama uuesti teha, aga kasutage mõnda muud nuppu, millele Te järgmise seadme salvestate.

Kui Te ei soovi rohkem seadmeid lisada, peate Te häälestusmenüüst lahkuma enne, kui Te seadmeid kasutada saate:

» Vajutage 2 korda „keskmisele“ nupule. Punane LED kustub ja sinine LED hakkab vilkuma. Teie BTNext on nüüd töövalmis.

Valikuvõimalused rohkem, kui 2 seadme puhul

Selleks, et kõikide osavõtjatega kõnesidet luua peavad kõikide osavõtjate seadmed sisselülitatud ja õigesti ühendatud olema.

TÄHELEPANU: *Juhi ja kaasasõitja vaheliseks kõneühenduseks ei ole vaja antenni välja klappida. Küllaga pikema vahemaaga ühenduse puhul.*

Manuaalne aktiveerimine

Vajutage nuppu, mille olete seadmel valinud ja rääkida soovite. Peale u. 4 sek. aktiveerub intercomühendus. Kõneühendus jääb niikaua aktiivseks, kuni Te uuesti nuppu vajutate.

Selleks, et kiiresti teise isiku juurde vahetuda, vajutage lihtsalt seda nuppu, mille Te tolele isikule määrasite. Aktuaalne ühendus katkestatakse ja algab uus ühendus järgmise isikuga (vt. tabel A).

Hääljuhtimine (VOX)

Automaatse hääljuhtimise kaudu saab ühendust luua vaid selle seadmega, mis on „keskmisele“ nupule salvestatud. Kui Teil ühtegi teist ühendust aktiivne ei ole, siis hakake lihtsalt rääkima, mille tõttu aktiveerub kõneühendus, mis püsib aktiivsena nii kaua, kuni Te räägite. Kui Te lõpetate rääkimise, siis lõpeb intercomühendus peale 20 sekundit. Vajadusel võite vestluse ka ilma 20 sek. ooteajata deaktiveerida, kui Te „keskmisele“ nupule vajutate. Kui vaja, võite VOX-funktsiooni ajutiselt deaktiveerida, kiui Te „tagasi“ nuppu 7 sek. vajutate. Kaks signaaltooni annavad Teile teada, et VOX-funktsioon on deaktiveeritud. Selleks, et VOX-funktsiooni taas aktiveerida vajutage lihtsalt sama nuppu. Üks signaaltoon annab Teile teada, et VOX-funktsioon on nüüd aktiveeritud (või lülitage seade lihtsalt välja ja uuesti sisse).

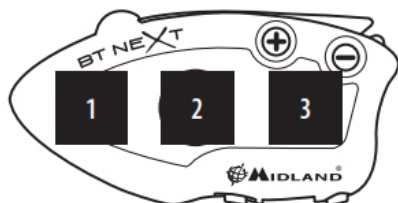
A – manuaalne aktiveerimine			
Režiim	„Edasi“ nupp	„Keskmine“ nupp	„Tagasi“ nupp
Intercom	Lühike vajutus: Kõneühendus ühendatud juhiga on sisse- ja väljalülitatud	Lühike vajutus: Kõneühendus ühendatud juhiga on sisse- ja väljalülitatud	Lühike vajutus: Kõneühendus ühendatud juhiga on sisse- ja väljalülitatud
		Pikk vajutus: Režiimi vahetamine	Pikk vajutus: Kaabelühenduse sisse- või väljalülitamine

Nõuanne

VOX-funktsioon on väga kasulik, kui Te ühe inimesega tihedamini räägite (nt. Teie taga istuv isik). Nii ei pea Te kõneühenduse aktiveerimiseks iga kord nuppu vajutama.

Seade on juba hõivatud

Kui Te soovite rääkida isikuga, kes parasjagu juba räägib kellegagi (või räägib telefoniga), siis kuulete kaks kinnist tooni. Oodake lihtsalt üks moment ja proovige hiljem uuesti. Isik, kellele te helistasite, kuuleb vastavat teadet ja numbrit, mille ta oli Teie seadme jaoks valinud. Nõnda saab see isik, peale oma kõnet Teiega mugavalt kohe kontakteeruda, kui ta intercomi vastava numbriga aktiveerib (hääljuhtimine).



BTNexti mõne muu seadmega ühendamise (mis ei ole BT seade)

BTNext on kõikide Midlandi BT seeria seadmetega kokkusobiv. Te saate oma BTNexti BT2, BT1 või BT City seadmega ühendada. Küllaga on seadme leviulatus kõige väiksema ulatusega seadme tõttu piiratud.

Selleks, et BTNexti mõne teise BT seeria seadmega ühendada, peate Te esmalt häälestusmenüü avama:

» Lülitage seade välja

» Hoidke „keskmist“ nuppu u. 7 sek. all, kuni punane LED põlema hakkab

Hoidke nüüd ühte kolmest nupust („edasi“, „keskmise“ või „tagasi“), millega Te kõneühendust luua soovite kauem (3 sek.). Sinine ja punane LED vilguvad. Järgige teise seadme juhiseid, mille Te kasutusjuhendist leiate (reeglipäraselt saab kõikide vanemate BT seeria seadmetega „helitugevus +“ kasutada). Peale edukat ühendamist põlevad mõlema seadme sinised LED üks sek. ja sedamed naasevad häälestusmenüüsse (punane LED põleb pidevalt). Nüüd on ühendamine lõpetatud ja Te peate häälestusmenüüst lahkuma enne, kui Te seadmeid kasutada saate:

» Vajutage 2 korda „keskmisele“ nupule ja punane LED kustub ning sinine hakkab põlema. Teie mõlemad seadmed on nüüd kasutusvalmis.

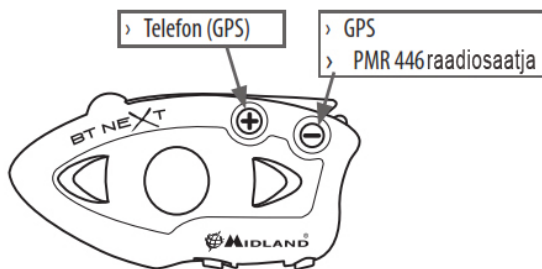
BTNexti mõne muu Bluetooth seadmega ühendamine.

BTNext seadet saab mõne muu Bluetooth seadmega ühendada, nagu näiteks mobiiltelefon, GPS süsteem või PMR446-raadiosaatja koos integreeritud või eksternse Bluetooth ühendusega. BTNexti ühendamine käib helitugevuse nuppudega.

» „helitugevus +“ nupuga ühendamine: Muusikaga telefonidele (A2DP stereo). Kõik seadmed, mis on „helitugevus +“ nupuga ühendatud omavad kõrgemat prioriteeti ja katkestavad teisi ühendusi (nagu näiteks intercom, FM raadio või muusikaühendus).

» „helitugevus -“ nupuga ühendamine: GPS-süsteemidele, või teistele seadmetele, mille puhul audiosignaali alati taustal kuuldavad peavad olema.

Tähelepanu: „helitugevus -“ ei toeta telefonidega ühendamist (või muid seadmeid, mis vajavad A2DP protokoll).



» Telefoniga ühendamine: Telefoni saab ainult „helitugevus +“ nupuga ühendada, ainult nii saab kõiki telefoni funktsioone juhtida ja muusikat kuulata. Kõnel on kõrgem prioriteet, mille tõttu katkestatakse kõik teised ühendused (intercom, FM raadio, muusika).

» GPS navigatsiooniga ühendamine: GPS seadet on võimalik „helitugevus -“ ühendada. Sellisel juhul jäävad teejuhised ja telefonikõned taustal kuuldavaks ja ei katke intercomühenduses.

Tähelepanu: Kui Te vajate nii telefoni, kui ka GPSi, siis ühendage GPS „helitugevus -“ nupuga ja telefon otse GPS seadmega (mitte enam BTNext seadme „helitugevus +“ nupuga). Sellisel juhul jäävad navigatsiooniteated ja telefonikõned alati taustal kuuldavaks ja ei katkesta rääkimist.

GPS navigaatori ühendamine muusikaplayeriga

Kui Teie GPS seade ka muusikaplayerit sisaldab, siis peate Te seadme „helitugevus +“ nupuga ühendama. Sellisel juhul katkestavad GPS seadme teejuhised kõik teised kommunikatsioonid (FM raadio, intercom ja muusika mängimise). Kui GPS seade on „helitugevus +“ nupuga ühendatud, siis on see telefoni režiimis aktiveeritud.

PMR446 raadiosaatjaga (integreeritud või välise Bluetoothmooduliga) ühendamine: PMR446 raadiosaatja peab olema „helitugevus -“ nupuga ühendatud nii, et raadiosaatja oleks taustal kuuldab isegi, kui Te intercomiga räägite.

TÄHELEPANU: Kui Te tahate PMR446 raadiosaatjale GPS navigatsiooni juurde ühendada, siis peate Te GPSi „helitugevus +“ nupu kaudu ühendama. Selles konfiguratsioonis katkestavad navigatsiooni teejuhised kõik teised ühendused (FM raadio, muusika, intercom). Kui GPS seade on „helitugevus +“ nupu kaudu ühendatud, on see telefoni režiimis aktiveeritud.

BtNexti mobiiltelefoniga ühendamine

Selleks, et BTNexti mobiiltelefoniga ühendada, peate Te esmalt häälestusmenüü avama:

» Lülitage seade välja.

» Hoidke „keskmist“ nuppu u. 7 sek. all, kuni punane LED põlema hakkab.

» Hoidke nüüd „helitugevus +“ nuppu kauem all (3 sek.), sinine ja punane LED vilguvad.

Peale mõningaid sekundeid näete Te telefoni ekraanil „Midland BT NEXT“. Järgige telefoni juhendeid. Kui PIN kood vajalik on, siis valige „0000“. Kui ühendamine oli edukas, siis helendab seadmel sinine LED ühe sekundi. Peale seda välju seade häälestusmenüüst ja on kasutamiskvalmis (sinine LED vilgub). Nüüd saate oma BTNexti koos telefoniga kasutada.

Mobiiltelefoni BT NEXTi kaudu kasutamine

Peale seda, kui Te oma mobiiltelefoni BTNextiga ühendanud olete, peate Te telefonirežiimi vahetuma, et seda kasutada. Vajutage „keskmist“ nuppu, kuni Te teadet „telefon“ kuulete. Nüüd kasutavad kõik kolm nuppu telefoni (vt. tabel B).

B– telefonirežiim			
Režiim	„Edasi“ nupp	„Keskmine“ nupp	„Tagasi“ nupp
Telefon	Lühike vajutus: Häälvalimine/ kõnele vastamine või lõpetamine (kui kõne veel kestab) Pikk vajutus: Kordusvalimine/ kõnest keeldumine	Pikk vajutus: Režiimi vahetamine	Pikk vajutus: Kaabelühenduse siise- või väljalülitamine
Telefon (muusika mängimise ajal)	Lühike vajutus: Üks pala edasi	Lühike vajutus: Mängib/ paus Pikk vajutus: Režiimi vahetamine	Lühike vajutus: Üks pala tagasi

Kõnele vastamine

Kui Te telefoni helisemas kuulete on Teil kaks võimalust kõnele vastamiseks:

Hääljuhtimine

Lihtsalt öelge üks sõna ja kõne on vastu võetud. Mõelge sellele, et see on alles peale kolmandat helisemist võimalik. (Pange palun tähele, et kõik telefonid ei toeta hääljuhtimist).

Manuaalselt

Vajutage „edasi“ nupule ja alustage rääkimisega.

Kõnest keeldumine

Kui Te ei soovi kõnet vastu võtta, siis laske sellel lõpuni heliseda või hoidke „edasi“ nuppu paar sekundit all (Te kuulete kinnitustooni).

Helistamine

Teil on mitmeid võimalusi kõne tegemiseks.

Telefoni nuppudega

Valige telefonil number:

Vajutage telefonil „helista“.

Kordusvalimine:

Hoidke „edasi“ nuppu 2 sek. selleks, et viimasele helistajale tagasi helistada (Te kuulete kinnitustooni).

Hääljuhtimisega:

Vajutage korra „edasi“ nupule. Juhul, kui Teie telefon hääljuhtimist toetab palub telefon, et Te kontaktisiku nime selgelt ütleks.

Prioriteet: Kõnedel on kõrge prioriteet, mis tähendab, et kui saabub kõne, siis deaktiveeritakse ajutiselt kõik teised ühendused. Eelnev kõne aktiveeritakse peale telefonikõne taas.

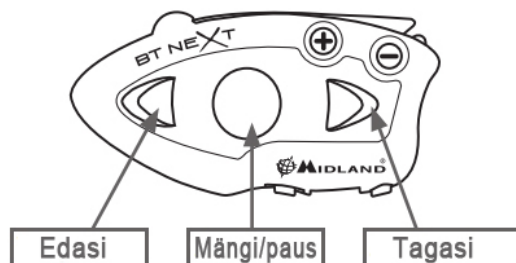
Kõne lõpetamine

Teil on mitu võimalust kõne lõpetamiseks:

- » Oodake, kuni helistaja kõne lõpetab.
- » Hoidke „edasi“ nuppu 3 sek. all (Te kuulete kinnitustooni).
- » Vajutage oma telefoni „lõpetamise“ nuppu.

Telefoni MP3-playeri kasutamine

Paljusid mobiiltelefone saab tänapäeval ka stereo MP3-playerina kasutada. BTNext toetab A2DP- ja AVRCP-protokolle, mis võimaldavad Teil oma telefoniga muusikat kuulata ja televisiooni vaadata. Te võite ka BTNexti nuppe muusika mängimiseks kasutada (mängi, paus, edasi ja tagasi):



Kontrollelemendid:

- » Muusika mängimine/ paus: Vajutage „keskmisele“ nupule.
- » Järgmine pala: Vajutage „edasi“ nupule.
- » Eelmine pala: Vajutage „tagasi“ nupule.

Prioriteet: Muusika mängimisel on madalaim prioriteet ja selle tõttu deaktiveeritakse ajutiselt muusika, kui mõni muu kommunikatsioonitüüp aktiveerub.

BTNexti ühendamine GPS navigatsiooniseadmega

Üldiselt on BTNextiga võimalik kõiki mootorrataste GPS navigatsiooniseadmeid ühendada (kui see toetab Bluetooth kõrvaklappe).

Viide: Paljud sõiduautode Bluetoothiga navigatsiooniseadmed ei ole mootorratastega kasutatavad, kuna nende Bluetoothmoodul kõrvaklappe ei toeta!

Selleks, et BTNexti GPS navigatsiooniseadmega ühendada, peate Te esmalt häälestusmenüü avama:

» Lülitage seade välja.

» Hoidke „keskmist“ nuppu u. 7 sek., kuni punane LED pidevalt põleb.

» Hoidke nüüd „helitugevus –“ (3 sek.), kuni sinie ja punane LED vilkuma hakkavad. Järgige oma navigatsiooniseadme ühendamisprotsessi. Kui PIN-koodi nõutakse, siis valige „0000“. Kui ühendamine oli edukas, siis helendab sinine LED ühe sekundi. Järgnevalt väljub seade häälestusrežiimist ja on kasutusvalmis (sinine LED vilgub).

Nüüd saate oma BTNexti kasutada ja navigatsiooni teejuhised on alati taustal kuuldavad. Kui Te ühendate oma GPS-seadme „helitugevus +“ nupu kaudu (kui nt. „helitugevus-“, on juba hõivatud), siis ei saa Te mobiiltelefoni enam ühendada. Sellest probleemist pääsete mööda, kui Te ühendate oma telefoni otse oma GPS-seadmega ja järgnevalt ühendate Te oma navigatsioonisüsteemi BTNextiga. Sellisel juhul võtab navigaatori puuteekraan telefoni kasutamise üle.

Navigatsiooniseadme kasutamine läbi BTNexti

Kui GPS seade on „helitugevus –“, nupuga ühendatud (pairitud), siis aktiveerub ühendus automaatselt ja teejuhised on isegi intercomühenduse ajal taustal kuulda. Kui Te ühendate oma GPS süsteemi „helitugevus +“ kaudu, siis katkestavad teejuhised intercomühenduse (teejuhiste aeg ei ole vestluskaaslast kuulda). Sealjuures ei tohiks unustada, et seade peaks telefonirežiimis ühendatud olema, kui Te soovite muusikanuppe kasutada („mängi/paus“, „edasi“, tagasi“). Kui Te olete telefoni GPS seadme kaudu ühendanud, siis toimub telefoni kasutamine GPSi ekraanil olevate nuppude kaudu.

PMR446 raadiosaatja kasutamine (integreeritud Bluetoothiga)

Kui Te omate raadiosaatjat, millel on integreeritud Bluetooth (nagu näiteks Midland G8BT), siis ühendage (pairing) see „helitugevus –“, nupuga

» Lülitage seade välja.

» Hoidke „keskmist“ nuppu u. 7 sek. all, kuni punane LED pidevalt põlema hakkab.

» Hoidke nüüd (3 sek.) „helitugevus –“, nuppu. Punane ja sinine LED vilguvad.

» Järgige nüüd ühendamisprotsessi nii, nagu see on Teie raadiosaatja kasutamisesjuhendis kirjeldatud.

Tähelepanu: Kui Te ühendate G8E-BT raadiosaatjat, siis peate BTNexti ühendamise lõppemisel järgima allolevat protseduuri Bluetooth aktiveerimiseks.

» Lülitage G8E-BT välja ja uuesti sisse

» Vajutage u. 3 sek. BT nuppu oma G8BT seadmel

Seda protseduuri peate Te iga kord tegema, kui Te tahate kõneühendust G8BT ja BT NEXTiga alustada (taasühendust e. pairingut ei pea Te enam uuesti tegema).

FM raadio

FM raadio vastuvõtja on seadmes juba integreeritud- selleks, et seda kasutada peate Te ainult raadiorežiimi vahetuma. Vajutage „keskmist“ nuppu, kuni Te „FM raadio“ kuulete. Nüüd saate kõigi kolme nupuga raadiot kasutada (vt. tabel C):

Tähelepanu: Selleks, et kaabelühendust sisse või välja lülitada vajutage „tagasi“ nuppu kauem. Te peate enne FM raadio deaktiveerima (vajutage „keskmist“ nuppu).

Kui Te vajutate „edasi“ või „tagasi“ nuppu, siis saate 6 salvestatud kanalit edasi või tagasi läbi otsida. Audioteade annab Teile teada, millist salvestuskohta Te kuulate. Te kuulete kahte signaaltooni, kui Te olete esimesel või viimasel salvestuskohal. Selleks, et

raadiokanalit salvestada vajutage „edasi“ ja „tagasi“ nuppu samal ajal 3 sek.. Te kuulete kinnitustooni. Seade salvestab viimati kuulatud kanali üle. Tänu RDS-süsteemile valib FM raadio aktuaalse raadiokanali jaoks tugevaima signaali.

RDS-süsteem on standartselt deaktiveeritud. Te saate seda süsteemi sisse või välja lülitada, kui te raadio kuulamise ajal „helitugevus-“ ja „helitugevus+“ nuppe korraga 3 sek. vajutate. RDSi staatusest annab Teile heisignaal teada.

C– FM raadiorežiim			
Režiim	„Edasi“ nupp	„Keskmine“ nupp	„Tagasi“ nupp
FM raadio	Lühike vajutus:	Lühike vajutus:	Lühike vajutus:
	Salvestatud kanalite läbi otsimine	Sisse- ja väljalülitamine	Salvestatud kanalite läbi otsimine
	Pikk vajutus:	Pikk vajutus: Režiimi vahetamine	Pikk vajutus:
	Kanaliotsing tagasi		Kanaliotsing edasi

FM raadio ja intercomi kasutamine

Raadio kuulamise aeg ei saa Te intercomi manuaalselt startida, vaid Te saate VOX funktsiooni kasutada. See töötab lihtsalt rääkimise kaudu, aga ainult siis, kui vestluspartner on „keskmisele“ nupuga ühendatud. Manuaalse intercomi jaoks peate Te seadme esmalt intercomrežiimi ümber lülitama.

Audiokaabli sisendi kasutamine

Teie Midland BTNextil on ka audiokaabli sisend (AUX), et Te saaks traaditud audioallikaid kasutada, nagu näiteks iPodi (või mõnda muud MP3-playerit) või PMR446 raadiosaatjat grupivestluseks või leviala suurendamiseks.

Muusika kuulamine

Selleks, et muusikat kuulata ühendage oma audioallikas kaasasoleva juhtmega. Helitugevust reguleeritakse „helitugevus+“ ja „helitugevus-“ nuppudega või automaatselt AGC süsteemiga, mis tähendab, et Te peate oma iPodil/MP3-playeril muusika vaid nii valjuks panema, nagu siis, kui Te seda tavalisel kiirusel kuulate.

Tähelepanu: Ärge pange muusikat oma iPodil/MP3-playeril iialgi maksimaalsele võimusele. Tavaliselt on parim helitugevus 70% maksimaalsest helivõimsusest.

Nõuanne: Me soovime paar testi teha selleks, et oma iPodi/MP3-playeri helitugevus Teile soovidele vastaks. AGC süsteem reguleerib ise kõrgematel kiirustel helitugevust juurde. Pidage need seadistused tulevaste sõitude jaoks meeles.

Kaablisisendi aktiveerimine/deaktiveerimine

Kaablisisendit saab vajadusel aktiveerida/deaktiveerida.

Aktiveerimine/deaktiveerimine: Hoidke „keskmist“ nuppu veidi kauem (3 sek.) all (Te kuulete aktiveerimisel ühte ja deaktiveerimisel kahte signaaltoonit kinnituseks).

Tähelepanu: Kui Teie seade on FM raadiorežiimis, siis peate Te enne raadio välja lülitama ning, siis „tagasi“ nuppu all hoidma.

Töörežiimi muutmine

Iga kord, kui Te töörežiimi muudate (vajutate „keskmist“ nuppu kauem selleks, et intercomi, FM raadio ja telefoni vahel valida), deaktiveeritakse eelmine audioallikas ja juhtimine läheb uuele töörežiimile.

Prioriteet

BTNext suudab erinevaid ühendusi/audioallikaid hallata, mis põhinevad järgnevatel prioriteedipõhimõtetel.

Intercom

Intercomil on alati kõrgem prioriteet, kui muusikal või telefonil (kaasa arvatud GPS süsteem muusikarežiimis). Iga kord, kui Te intercomi aktiveerite, katkestatakse muusika mängimine Bluetoothi kaudu. Vaikimisi töötab taustal kuuldavalt ainult audio/muusika esitus üle AUX kaabelühenduse.

Telefonikõned

Telefonikõnedel on alati kõrgem prioriteet ja katkestavad iga ühenduse nagu näiteks muusika esitus või intercom. Ainult AUX kaabliühendus jääb aktiivseks, kui sätestustes „kaabliühendus taustal“ aktiveeritud on.

GPS teejuhised

Intercomühenduse aeg on ka GPS seadme teejuhised taustal kuuldavad.

AUX kaabelühendus

Muusika või audioinfo esitus läbi AUX kaabelühenduse.

Vaikimisi toimub esitus alati taustal, ka siis, kui intercom ühendus on aktiivne või, kui Teil on telefonikõne käsil. Seda saab vajadusel ka muuta- selleks lugege peatükki „Häälestus ja erikonfiguratsioonid“.

PMR446 raadiosaatja kasutamine kaabelühendusega

Selleks, et raadiosaatjat kasutada, vajate Te spetsiaalset kaablit (müüakse eraldi), et seadet oma Midland BTNextiga ühendada (teiste tootjate raadiosaatjad võivad teisi kontakte kasutada). Küsige oma tarnijalt järele, milline juhe Teie seadmele kõige paremini sobib. Raadiosaatjal on tavaliselt PTT nupp, mida saab juhtrauale kinnitada. Samas on võimalik seda nuppu kaassõitjana käes hoida. Hoidke kõnenuppu (PTT) selleks, et rääkida ja laske see lahti, et kuulata. Seadistage helitugevus vastavalt oma vajadusele ja mõelge sellele, et AGC süsteem reguleerib helitugevust vastavalt ümbritsevale mürale. Kui Te soovite oma PMR446 raadiosaatjaga (PTT nupu vajutamine) teiste sõitjatega rääkida ja samal ajal oma BTNexti teiste BTNextidega kasutate, siis aktiveerub intercomühendus, mille te „keskmisele“ nupule salvestasite (tänu VOX funktsioonile). Kui Te ei soovi, et see juhtuks, siis ühendage (paarige) BTNext „edasi“ või „tagasi“ nupuga (seal ei ole VOX funktsioon aktiivne).

Kui Te siiski soovite VOX funktsiooni kasutada, siis peate Te nii talitama, nagu eelmises peatükis kirjeldatud. Kui Te VOX funktsiooni deaktiveerite, siis saate Te kõnedele vaid „edasi“ nupule vajutades vastata.

Seadistus ja erikonfiguratsioonid

Kõik pairing (ühendamis-) informatsioonide lähtestamine

Kui Teie BTNext on tihedamini erinevate seadmetega ühendatud, siis võite kunagi ülevaate kaotada ning siis võib asjakohane olla kogu ühendusedinfo kustutada (reset).

Selle protseduuri jaoks avage häälestumenüü:

- » Lülitage seade välja.
- » Hoidke „keskmist“ nuppu u. 7 sek., kuni punane LED pidevalt põlema hakkab.
- » Hoidke nüüd „helitugevus+“ ja „helitugevus –“, nuppu korraga 3 sek. all. Sinine LED põleb 1 sek. ning, siis põleb punane LED pidevalt.
- » Vajutage 2 korda „keskmisele“ nupule selleks, et häälestusmenüüst väljuda ja oma BTNexti taas kasutada.

Sellega kustutatakse kõik ühendatud Bluetooth seadmed mälust ning see tagab Teile „puhta“ ühendamise.

Tehase seadete taastamine

Vahepeal on vajalik tehase seadete taastamine, mille tõttu Te kõik seadistused ja muudatused lähtestate ning nõnda „puhta“ seadme saate.

Kõigepealt avate taas häälestusmenüü:

- » Lülitage seade välja.
- » Hoidke „keskmist“ nuppu u. 7 sek. all, kuni punane LED püsivalt põleb.
- » Siis hoidke kõiki kolme nuppu („edasi“, „keskmine“ ja „tagasi“) korraga 3. sek. all. Sinine LED vilgub 1 sek. ja punane LED jääb põlema.
- » Vajutage 2 korda „keskmist“ nuppu selleks, et häälestusmenüüst väljuda ja oma BTNexti edasi kasutada.

VOX funktsiooni sisse- ja väljalülitamine (intercom ja telefon)

Intercomi saab manuaalselt või hääljuhtimise (VOX) kaudu aktiveerida. Seda funktsiooni mõjutavad taustahelid ja seega ka kiirus. Optimaalse resultaadi saavutamiseks saab järgnevat nelja mikrofoni tundlikusastet kasutada: kõrge, keskmine, madal ja väga madal. Vaikimisi on BTNext „madalale“ seadistatud. Te võite soovi korral ka VOX funktsiooni deaktiveerida, et intercomi või telefonile vastamist manuaalselt sooritada.

Mikrofoni tundlikuse seadistamine (VOX)

Selleks, et seda protseduuri teha, peate Te esmalt häälestusmenüü avama:

- » Lülitage seade välja.
 - » Hoidke „keskmist“ nuppu u. 7 sek. all, kuni punane LED püsivalt põleb.
- Teie BTNext on nüüd häälestusrežiimis.
1. Vajutage „tagasi“ nuppu, kuni sinine LED püsivalt põlema hakkab.
 2. Seadke tundlikus, kas kõrgemaks või madalamaks „helitugevus+“ või „helitugevus-“, nuppude abil. Iga kord, kui te helitugevust vajutate vilgub punane LED kinnituseks. Kui Te jõuate kõrgeima või madalaima piirini ei vilgu punane LED enam.
 3. Vajutage taas „tagasi“ nuppu. Sinine LED vilgub mitu korda, et Teie valitud tundlikust näidata:
- 1 kord vilkumine = VOX deaktiveeritud
 - 2 korda vilkumine = väga madal tundlikus
 - 3 korda vilkumine = madal tundlikus

4 korda vilkumine = keskmine tundlikus (tehase seadistus)

5 korda vilkumine = kõrge tundlikus

4. Nüüd helendab punane LED pidevalt (häälestusmenüü) ja muudatused kinnitatakse.

5. Vajaduse korral saab tundlikust taas muuta, kui Te sammud alates 1. punktist kordate. Teisasel juhul võite Te häälestusmenüüst väljuda, kui Te kaks korda „keskmisele“ nupule vajutate. Niipea, kui punane LED kustub, hakkab sinine LED vilkuma- nüüd on Teie BTNext töövalmis.

VOX funktsiooni deaktiveerimine (intercom ja telefon)

Korrake eelmist protseduuri (vt. üleval) ja valige see valik, mille puhul punane LED ainult ühe korra vilgub (VOX on deaktiveeritud).

Kaabelühendus alati taustal

Selle funktsiooniga saate Te kaabelühenduse püsivalt sisselülitatuks jätta, ka siis, kui telefon või intercom on aktiveeritud. See võib olla Teile kasulik, kui Te kasutate PMR446 raadiosaatjat.

Vaikimisi on see valik sisselülitatud.

Deaktiveerimine:

Avage häälestusmenüü:

» Lülitage seade välja.

» Hoidke „keskmist“ nuppu u. 7 sek. all, kuni punane LED põlema hakkab.

» Hoidke „edasi“ ja „keskmist“ nuppu korraga u. 3 sek. all. Sinine LED vilgub 2 korda.

» Vajutage 2 korda „keskmisele“ nupule, et häälestusmenüüst väljuda ja BTNexti kasutada.

Aktiveerimine:

» Korrake ülal loetletud punkte. Nüüd vilgub sinine LED ühe korra.

» Vajutage 2 korda „keskmisele“ nupule, et häälestusmenüüst väljuda.

Seadistuste ja tarkvara uuendamine

BTNexti tarkvara saab USB kaabli ja arvutiga konfigureerida ja uuendada. Midlandi kodulehel www.midlandradio.eu leiate arvutitarkvara ja tarkvarauuendusi, kui need saadaval on.

TÄHELEPANU: ÜHENDAGE SEADE ARVUTIGA AINULT SIIS, KUI TARKVARA ON ALLA LAETUD JA INSTALLEERITUD.

Kasutamine omal vastutusel

Kõrvaklappide kasutamine kiivrites võib ümbritseva liikluse ja helide vastuvõtmisvõimet mõjutada. Kasutage seega Bluetoothi komplekti vaid siis, kui liiklusolukord seda lubab.

Mootorrattaga sõitmisel võib muusika kuulamine, telefoniga rääkimine või intercomi kasutamine Teile tähelepanu sõidult eemale juhtida.

Bluetooth kõrvaklappide kasutamine sõiduki või rattaga sõitmisel võib tõsine risk Teile või kaasliiklejatele olla ning võib riigiti erinevalt lubatud olla. Kõrvaklappide kasutamine ekstreemsel helitugevusel võib kuulmiskahjustusi esile kutsuda.

Kui Te peaks kõrvus helisemist või muid kuulmishäireid täheldama, siis vähendage helitugevust või lülitage seade välja. Pidevalt tugeva helitugevusega helide kuulamine võib viia selleni, et Teile kuulmine harjub sellega ära nii, et tagajärjeks on püsiv kuulmiskahjustus. Palun kasutage seadet ainult turvalise helitugevusega.

Garantii

Garantiiga (EL garantiiseaduse järgi 2 aastat) ei puudutata riikliku seadusandluse teisi tarbijaõigusi.

Garantiiajad

Garantiiaeg algab momendil, mil toode on müüdud esimesele lõpptarbijale. Meie produktid võivad erinevatest osadest koosneda, millel võivad erineda garantiiajad olla:

- » 24 kuud seadmele, väljaarvatud järgmised komponendid
- » 6 kuud limiteeritud elueaga komponentidele nagu näiteks: laetavad patareid (aku), laadijad, kõrvaklapid, antenn.

Kuidas teha garantiinõudeid?

Defekti korral pöörduge toote müüja või kauplusega kokkulepitud teeninduse aadressi poole. Lisagarantii korral võite oma seadme otse autoriseeritud teeninduspartnerile saata. Palun saatke järgnev kaasa:

- » Kaebustega seade (võimaluse korral tarvikutega) ja vea kirjeldus.
- » Kehtiv ostukviitung (nt. ostutšekk, millel peab olema ostu kuupäev, kaupluse nimi ja aadress).

Mida garantii ei kata?

Garantii ei kehti:

- » Normaalsed kulumisnähud, mis tekivad seadme kasutuse käigus.
 - » Defektid või kahjustused, mis on tekkinud jõhkra kohtlemise käigus (nt. teravate esemete, kukkumise või liigse jõu avaldamise tõttu).
 - » Defektid või kahjustused, mis on tekkinud seadme ebaotstarbelise kasutamise tõttu, kaasaarvatud kahjustused, mis on tekkinud kasutusjuhendit eiravast käsitlusest.
 - » Defektid, mis on põhjustatud teiste faktorite või tegevuste tõttu väljaspool tootja mõjusfääri.
- Garantii ei kata ka defekte või tulenevaid kahjustusi, mis on seadme kuritahtliku kasutamisega esilekutsutud. Lisaks ei kata garantii kahjustusi, mis on kutsutud esile tarkvara ja lisaseadmete kasutamisest, mis ei ole tootja poolt kaasa müüdud või sobivaks deklareeritud või ebaotstarbelisest kasutamisest.

Garantii võidakse ka tagasi lükata, kui seadet on avatud, modifitseeritud või teiste, tootja poolt autoriseerimata isikute poolt remonditud või on kasutatud ebasobilikke varuosi.

Põhimõtteliselt ei osutata garantiid, kui seerianubrit ja/või tüübisilti on muudetud või eemaldatud ning selletõttu ei ole toote päritolu arusaadav. Garantiid ei osutata ka, kui

seade on ekstreemsete temperatuuride tõttu kannatada saanud või, kui kahjustus tulemusel keskkonnatingimustega kokkupuutesse sattumisest, nagu näiteks korrosioon, oksüdatsioon, toidujääkidega saastamine, vedelike või keemiliste ainete kasutamine.

See toode vastab Euroopa garantiitingimustele ning tuleb müüjale remondiks või vahetuseks tagastada. Tagasi saatmise korral remondime või vahetame seadme välja niipea, kui seade on kohale jõudnud.

Euroopa CE deklaratsioon ja ohutus

See toode kannab CE märki vastavalt R&TTE direktiivile (99/5/EC), mis kehtib kõikidele EL riikidele.

Meiega kokkuleppimata muudatuste teostamine seadmel ei ole lubatud. Te ei ohusta muudatustega mitte ainult garantiid, vaid ka kehtestatud seadusnormide järgimist. Lähemat infot tehnilise teave kohta leiavad kliendid aadressil <http://hobbyradio.de> (või www.alan-electronics.de) rubriigis "Biker Sets", kus Te ka uusimaid dokumente oma seadme kohta alla laadimiseks leiate.

Maaletooja ja garantiiteenindus:

TEHNOTURG - T RAADIOSIDEKESKUS OÜ

Kadaka tee 72A, TALLINN 12618

TEL. 6 502 840; www.tehnoturg.ee

1. Käesolevad tingimused kehtivad Eesti territooriumil TEHNOTURG-T OÜ poolt tarbijale üleantud raadiosaatjate müügi-järgse garantii- ja tasulise teeninduse kohta.
2. TEHNOTURG-T tagab Saatjate (välja arvatud kuludetailid) tõrketa töö kahe aasta jooksul peale üleandmist tarbijale. Selle aja jooksul tootja süü tõttu ebakvaliteetsest tööst, materjalidest või detailidest tekkinud rikked kohustub TEHNOTURG-T tasuta parandama või vahetama tõrkuvad Saatjad töötavate vastu. Kuludetailid on saatja komplekti osad, millele kasutaja tööd tehes omab otsest ligipääsu. Saatjate kuludetailid on välised juhtorganid (nupud, lülitid, pistikud), antenn, akukaas.
3. TEHNOTURG-T ei taga Saatjate tõrketa tööd tarbijapoolsel vääril elektrilisel ühendamisel, mehaaniliste vigastuste tekitamisel ja muudel väärast kasutamisest tingitud tõrgetel. Nimetatud juhtudel teostab TEHNOTURG-T Saatjate tasulist remonti.
4. Tõrke ilmnemisel tuleb kasutajal pöörduda TEHNOTURG-T kontoris Kadaka tee 72a, Tallinnas, kus tehakse kindlaks viga ja see parandatakse või asendatakse tõrkuv sõlm töötavaga.
5. Lisaks eelpool toodud garantiile on tarbijal kauba suhtes kõik tarbijakaitse- ja muudest seadustest tulenevad õigused.